



**RAPPORT DU MAIRE**  
**2008**  
**SUR LA SITUATION FINANCIÈRE**  
**DE LA MUNICIPALITÉ DE TERRASSE-VAUDREUIL**

Chers citoyens,

En conformité avec l'article 955 du Code municipal du Québec, il me fait plaisir de vous faire rapport sur la situation financière consolidée de la municipalité de Terrasse-Vaudreuil.

Depuis le 1<sup>er</sup> janvier 2007, la municipalité applique les principes comptables généralement reconnus du Canada recommandés par le Conseil sur la comptabilité dans le secteur public de l'Institut Canadien des Comptables Agréés.

Le nouveau périmètre comptable inclut la quote-part revenant à la municipalité dans les actifs, les passifs, les revenus et les dépenses de la Régie de l'eau de l'Ile-Perrot à laquelle elle participe.

Cette consolidation s'est fait ligne par ligne. Par conséquent, la municipalité contribue au niveau de 6,90% à partir de 2006 sur les nouveaux investissements. En 2008, le montant prévu par l'ensemble de la municipalité pour le remboursement des dettes de la Régie a été évalué à 791,597\$.

En 2008, le fonds de roulement fut majoré à 215,000\$. En date du 31 décembre 2008, un montant de 7,140\$ n'était pas engagé.

**DERNIERS ÉTATS FINANCIERS**

Pour l'exercice terminé le 31 décembre 2008, l'état consolidé des activités financières montre des revenus et affectations nettes après la consolidation avec la Régie de l'Eau de l'Ile-Perrot de 2,025,948\$, des dépenses avant consolidation de 1,760,912\$ et après consolidation de 1,689,044\$

Le surplus accumulé au 31 décembre 2008 se chiffrait à 521,861\$ comparativement à 557,351\$ en 2007.

L'état de l'investissement net dans les éléments d'actif à long terme qui représente l'avoir des contribuables en terme d'éléments à long terme c'est-à-dire les immobilisations moins les dettes à long terme était 6,793,226\$ comparativement à 6,585,585\$ en 2007.

L'endettement total net à long terme consolidé de la municipalité au 31 décembre 2008 était de 1,094,261\$ et, représente 0,8098% du montant de la richesse foncière uniformisée de 135,117,600\$

**DERNIER RAPPORT DU VÉRIFICATEUR**

Le rapport des vérificateurs en date du 26 février 2009 indique qu'à leur avis, les états financiers consolidés, à tous les égards importants, donnent une image fidèle de la situation financière de la municipalité au 31 décembre 2008, ainsi que des résultats de ses opérations et de l'évolution de sa situation financière pour l'exercice terminé à cette date selon les principes comptables généralement reconnus en comptabilité municipale au Québec.

**DERNIER PROGRAMME TRIENNAL D'IMMOBILISATIONS**

Le dernier programme triennal d'immobilisations pour les années 2009, 2010 et 2011 totalise 1,000,000\$ et a trait à la réhabilitation et à l'amélioration des conduites d'aqueduc, d'égout et la réfection de voirie suivant le plan d'intervention proposé au Ministère des Affaires Municipales et des Régions en septembre 2008 qui comprend entre autre pour 2009, des interventions sur les rues transversales au nord du 1<sup>er</sup> Boulevard, des travaux estimés à plus de 300,000\$ en 2009, 300,000\$ en 2010. De plus des travaux de réfection de voirie sont prévus en 2010 et 2011 pour environ 400,000\$.

**INDICATIONS PRÉLIMINAIRES QUANT AUX RÉSULTATS EN COURS**

À moins d'imprévus, l'exercice financier 2009 devrait se terminer avec la réalisation d'un très léger surplus budgétaire.

**ORIENTATIONS DU PROCHAIN BUDGET ET DU PROCHAIN PROGRAMME TRIENNAL D'IMMOBILISATIONS**

Nous préparerons notre prochain budget de façon réaliste en tenant compte des services à apporter à nos citoyens et ce, au meilleur coût possible afin de ne pas alourdir le fardeau fiscal de nos contribuables.

Pour 2010, les éléments à considérer dans la préparation du budget et du programme triennal d'immobilisations seront :

1. Phase I de l'amélioration des parcs et des aires de jeux pour les enfants (15 000\$)
2. Phase I de l'amélioration des bâtiments municipaux (10 000\$)
3. Participation à la réhabilitation de l'usine d'épuration de Pincourt, (financement à venir)
4. Phase II de l'amélioration paysager des parcs et lieux publics (3 500\$)
5. Participation à la mise à niveau de l'usine de filtration de la Régie de l'Eau de l'Ile Perrot
6. Phase II d'un trottoir piétonnier sur le 5<sup>ème</sup> boulevard.

J'en profite ici pour remercier tous ceux qui ont complétés le questionnaire d'Hydro Québec, ce geste nous a permis de recevoir une subvention de 2 220\$ qui sera imputé à l'acquisition d'une aire de jeux au parc Donat Bouthillier.

## **PRINCIPALES RÉALISATIONS « 2009 »**

En 2009, les réalisations suivantes ont été faites :

1. Phase I de l'Amélioration paysager des parcs et lieux publics ;
2. Continuité du projet d'économie d'eau potable ;
3. Réhabilitation des édifices de l'hôtel de ville du centre communautaire pour les rendre plus sécuritaires.
4. Phase I de la réhabilitation du réseau d'aqueduc au nord du 1<sup>er</sup> boulevard
5. Aménagement d'un trottoir piétonnier sur le 5<sup>ème</sup> boulevard

**Le 26 janvier 2010 à 19 :30, les citoyens et citoyennes de Terrasse-Vaudreuil seront convoqués à une séance extraordinaire du conseil au cours de laquelle le budget 2010 sera adopté.**

### **RÉMUNÉRATION DES ÉLUS – entre octobre 2008 et octobre 2009**

Le maire a reçu une rémunération de 10 799\$ et une allocation de dépenses de 5,399 \$. Chaque conseiller a reçu une rémunération de 3,599 \$ et une allocation de dépenses de 1 799 \$

De plus, le maire a reçu à titre de membre de la Municipalité régionale de Comté de Vaudreuil-Soulanges, une rémunération de 1 400 \$ et une allocation de dépenses de 700 \$ pour les séances et réunions auxquelles il a assisté.

Il a reçu aussi comme représentant du comité du conseil d'administration et président de la Régie de l'eau de L'Ile Perrot, une rémunération de 1 866\$ et une allocation de dépenses de 933\$ pour toutes les réunions assistées.

Les représentants de la municipalité sur le conseil d'administration de la Régie de l'eau de l'Ile Perrot ont reçu, une rémunération de 1 600\$ et une allocation de dépenses de 800\$ pour toutes les réunions assistées.

**Je souhaite à tous un joyeux temps des fêtes et surtout une bonne et heureuse année 2010.**

Manon Trudel  
Mairesse

DONNÉ à Terrasse-Vaudreuil, le 8 décembre 2009.

### **LISTE DES CONTRATS DE PLUS DE 25 000 \$ QUE LA MUNICIPALITÉ A CONCLU ENTRE LE 1<sup>ER</sup> NOVEMBRE 2008 ET LE 31 OCTOBRE 2009**

<b><u>FOURNISSEURS</u></b>	<b><u>OBJET DE LA FACTURE</u></b>	<b><u>MONTANT</u></b>
REIP	Eau potable	165 390 \$
MRC	Quôte part	85 334\$
AMT	Transport	45 237\$
Genivar	Ingénieurs	91 204\$
Ali Excavation	Resurfacage	67 214\$
Sureté du Québec	Police	177 174\$
Pavage Théoret	Projet phaseI	501 559\$
Groupe Ultima	Assurances	34 357\$

### **LISTE DES FACTURES DE PLUS DE 2 000 \$ AVEC TOTAL DE PLUS DE 25 000 \$ ENTRE LE 1<sup>ER</sup> NOVEMBRE 2008 ET LE 31 OCTOBRE 2009**

<b><u>FOURNISSEURS</u></b>	<b><u>OBJET DE LA FACTURE</u></b>	<b><u>MONTANT</u></b>
Hydro Québec	Electricité	38 607\$
Industrielle Alliance	F. pension	2 015\$
Collective	Ass. Coll.	31 327\$
Pincourt	Quôte part	143 552\$
Pompiers Volontaires	Incendie	28 708\$
DEDUCTIONS SOURC	DAS	126 725\$
ROBERT DAOUST	Vidanges	143 411\$
Banque Nationale	Dette	36 894\$
CMM	CMM	30 574\$
LANDCARE	Déneigem.	52 203\$